

**Wirtschaftsplan**

**des**

**Abwasserbeseitigungsbetriebes**

**der**

**Stadt Pirmasens**

**Abwasserbeseitigungsbetrieb der Stadt Pirmasens**

**- Erfolgsplan 2023 -**

	Erfolgsplan 2023		Erfolgsplan 2022		Vorläufige Gewinn- u. Verlust- rechnung 2021	
	EURO	EURO	EURO	EURO	EURO	EURO
1. Umsatzerlöse		9.705.000		9.671.000		9.731.000
2. Sonstige betriebliche Erträge	420.000	10.125.000	400.000	10.071.000	426.000	10.157.000
3. Materialaufwand:						
a) Aufwendungen für Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe und für bezogene Waren	1.327.000		1.152.000		975.000	
b) Aufwendungen für bez. Leistung	2.040.000	3.367.000	2.111.000	3.263.000	2.034.000	3.009.000
4. Personalaufwand:						
a) Löhne und Gehälter	1.314.000		1.375.000		1.261.000	
b) Soziale Abgaben und Aufwand für Altersversorgung und Unterstützung	370.000	1.684.000	405.000	1.780.000	378.000	1.639.000
5. Abschreibungen: auf immaterielle Vermögensgegenstände des Anlagevermögens und Sachanlagen	3.500.000		3.400.000		3.805.000	
6. Sonstige betriebliche Aufwendungen	724.000	4.224.000	795.000	4.195.000	831.000	4.636.000
Gesamte Aufwendungen		9.275.000		9.238.000		9.284.000
Zwischensumme (Erträge - Aufwendungen)		850.000		833.000		873.000
7. Sonstige Zinsen und ähnl. Erträge		0		0		0
8. Zinsen und ähnliche Aufwendungen		800.000		800.000		824.000
10. Ergebnis vor Steuern		50.000		33.000		49.000
11. Sonstige Steuern		3.000		3.000		2.000
<b>12. Jahresgewinn (+) / Jahresverlust (-)</b>	<b>47.000 *</b>		<b>30.000</b>		<b>47.000</b>	

\*Der Jahresgewinn ist auf neue Rechnung vorzutragen.

**Finanzplan des Abwasserbeseitigungsbetriebes der Stadt Pirmasens (2022 bis 2026)**

**- Vermögensplan 2023 -**

**Finanzierungsmittel**

		<b>Wirtschaftsplan</b>
		<b>2023</b>
		<b>EURO</b>
1.	Eigenmittel (Abschreibungen)	3.500.000
2.	Verluste aus dem Abgang von Anlagevermögen	0
3.	Beiträge und Investitionsanteile Beiträge	403.000 0
	Investitionsanteile	403.000
4.	Zuweisungen vom Land/ Bund	2.533.100
5.	Zinslose Darlehen vom Land	0
6.	Kreditaufnahme	5.577.900
7.	Jahresgewinn	47.000
		<b>12.061.000</b>

**Mittelbedarf**

	<b>Wirtschaftsplan</b> <b>2023</b> <b>EURO</b>	<b>Verpflichtungs- ermächtigungen</b> <b>EURO</b>
1. Darlehenstilgung	2.990.000	
2. Erweiterungen und Erneuerungen des Anlagevermögens		
a) Kläranlagen und Betriebszentralen	3.350.000	3.850.000
b) Grundstücke	100.000	0
c) Regenrückhaltebecken und Pumpwerke	526.000	160.000
d) Hauptsammler und Verbindungs-sammler	50.000	0
e) Erschließungen allgemein	365.000	5.625.000
f) Kanalerneuerungen	3.403.000	0
g) Grundstücksanschlüsse	60.000	0
h) Betriebs- u. Geschäftsausstattung	535.000	8.389.000
3. Auflösung der Ertragszuschüsse	682.000	
4. Jahresverlust	0	
	<b>12.061.000</b>	<b>9.635.000</b>

## **Abwasserbeseitigungsbetrieb der Stadt Pirmasens**

### - Übersicht zum Vermögensplan 2023 -

<b>Vorhaben</b>	<b>Auftrags- nummer</b>	<b>Wirtschaftsplan 2023 EURO</b>	<b>Verpflichtungs- ermächtigungen EURO</b>	<b>Gesamtausgabe- bedarf EURO</b>	<b>Bisher verausgabt EURO</b>
<b>Grunderwerb</b>					
GE E-Park - KA Felsalbe	02100 0 0112	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00
GE allgemein	02100 0 0113	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00
<b>Summe Grunderwerb</b>		<b>100.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>100.000,00</b>	<b>0,00</b>

<b>Vorhaben</b>	<b>Auftrags- nummer</b>	<b>Wirtschaftsplan 2023 EURO</b>	<b>Verpflichtungs- ermächtigungen EURO</b>	<b>Gesamtausgabe- bedarf EURO</b>	<b>Bisher verausgabt EURO</b>
Kläranlage Felsalbe	03500200000	2.500.000,00	3.500.000,00	6.000.000,00	0,00
Kläranlage Blümeltal Optimierung	03500100000	850.000,00	350.000,00	1.200.000,00	0,00
<b>Summe Kläranlagen und Betriebszentralen</b>		<b>3.350.000,00</b>	<b>3.850.000,00</b>	<b>7.200.000,00</b>	<b>0,00</b>

<b>Abwasserbeseitigungsbetrieb der Stadt Pirmasens</b>					
Vorhaben	Auftrags-nummer	Wirtschaftsplan 2023 EURO	Verpflichtungs- ermächtigungen EURO	Gesamtausgabe- bedarf EURO	Bisher verausgabt EURO
<b>Abwassersammelanlagen</b>					
<b>Regenbecken und Pumpwerke</b>					
RÜ Finkengarten (Fi)	042200 0 0400	0,00	0,00	370.000,00	367.000,00
RÜB KA DelFi (Fi)	042200 0 0800	0,00	0,00	225.000,00	223.000,00
RÜB Windsberg NS	042201 0 0500	3.000,00	0,00	794.000,00	791.000,00
RÜ Dellbrunnen (Fi)	042201 0 1600	90.000,00	0,00	100.000,00	10.000,00
Modernisierung Pumpwerke	042200 0 1100	150.000,00	0,00	450.000,00	0,00
Niederschlagswassereinleitung Windsb. Straße	042201 0 0800	0,00	0,00	50.000,00	8.000,00
RÜB Parkwaldsiedlung	042201 0 1400	100.000,00	100.000,00	3.000.000,00	0,00
SKR Pestalozzistraße (Fi)	042201 0 1500	3.000,00	0,00	300.000,00	297.000,00
RÜ Lemberger Str Retention	042201 0 1800	15.000,00	0,00	0,00	0,00
RÜB Windsberg Retention	042201 0 1700	15.000,00	0,00	0,00	0,00
Hochwasservorsorgekonzept	042201 0 1900	150.000,00	60.000,00	300.000,00	90.000,00
<b>Summe Regenbecken/Pumpwerke</b>		<b>526.000,00</b>	<b>160.000,00</b>	<b>5.589.000,00</b>	<b>1.786.000,00</b>

<b>Abwasserbeseitigungsbetrieb der Stadt Pirmasens</b>					
<b>Vorhaben</b>	<b>Auftrags- nummer</b>	<b>Wirtschaftsplan 2023 EURO</b>	<b>Verpflichtungs- ermächtigungen EURO</b>	<b>Gesamtausgabe- bedarf EURO</b>	<b>Bisher verausgabt EURO</b>
<b>Hauptsammler u. Verb.sammler</b>					
VS Finkengarten (Fi)	042102 0 0400	0,00	0,00	3.570.000,00	3.567.000,00
VS Pestalozzistraße (Fi)	042102 0 0600	0,00	0,00	1.460.000,00	1.455.000,00
VS KA Felsalbe	042102 0 0700	50.000,00	0,00	1.500.000,00	35.000,00
<b>Summe Hauptsammler u. Verbind. sammler</b>		<b>50.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>6.530.000,00</b>	<b>5.057.000,00</b>

<b>Abwasserbeseitigungsbetrieb der Stadt Pirmasens</b>					
<b>Vorhaben</b>	<b>Auftrags- nummer</b>	<b>Wirtschaftsplan 2023 EURO</b>	<b>Verpflichtungs- ermächtigungen EURO</b>	<b>Gesamtausgabe- bedarf EURO</b>	<b>Bisher verausgabt EURO</b>
<b>Erschließungen allgemein</b>					
SW-Kanal Strobelallee /Talseite	042101 0 1100	0,00	0,00	0,00	0,00
Gewerbegebiet Kirchenweg WZ 119 Wakol	042101 0 1600	10.000,00	0,00	555.000,00	545.000,00
Steinig Bühl	042101 0 2200	3.000,00	0,00	140.000,00	137.000,00
Auf dem Rehbock 2. BA, Teil 1	042101 0 2500	5.000,00	0,00	205.000,00	200.000,00
Erschließungen allgemein	042101 0 2600	50.000,00	0,00	50.000,00	0,00
WZ128	042101 0 2700	197.000,00	2.730.000,00	3.000.000,00	70.000,00
Eichfeld	042101 0 2800	100.000,00	2.895.000,00	3.000.000,00	0,00
Erschließung "Am Emmersberg"	042101 0 3000	0,00	0,00	710.000,00	0,00
Auf dem Rehbock 2. BA, Teil 2	042101 0 3100	0,00	0,00	415.000,00	0,00
<b>Summe Erschließungen allgemein</b>		<b>365.000,00</b>	<b>5.625.000,00</b>	<b>8.075.000,00</b>	<b>952.000,00</b>

<b>Abwasserbeseitigungsbetrieb der Stadt Pirmasens</b>					
<b>Vorhaben</b>	<b>Auftrags- nummer</b>	<b>Wirtschaftsplan 2023 EURO</b>	<b>Verpflichtungs- ermächtigungen EURO</b>	<b>Gesamtausgabe- bedarf EURO</b>	<b>Bisher verausgabt EURO</b>
<b>Kanalerneuerungen</b>					
Kanalumbauten	042103 0 0100	250.000,00	0,00	1.050.000,00	0,00
Zollstockstraße	042103 0 0800	3.000,00	0,00	1.600.000,00	1.590.000,00
Nördl. Ringstraße (KSK 7)	042103 0 1820	114.000,00	0,00	120.000,00	6.000,00
Glasbergstraße	042103 0 1850	0,00	0,00	100.000,00	98.000,00
Löwenbrunner (KSK 2)	042103 0 1840	0,00	0,00	80.000,00	77.000,00
Bogenstraße 2. BA	042103 0 1870	5.000,00	0,00	380.000,00	0,00
Karolinienstraße	042103 0 2060	15.000,00	0,00	85.000,00	0,00
Emil-Kümmerling-Straße	042103 0 2110	0,00	0,00	35.000,00	0,00
Maxstraße	042103 0 2130	220.000,00	0,00	300.000,00	80.000,00
Güterbahnhofstraße	042103 0 2140	15.000,00	0,00	300.000,00	0,00
<b>Zwischensumme I Kanalerneuerungen</b>		<b>622.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>4.050.000,00</b>	<b>1.851.000,00</b>

<b>Abwasserbeseitigungsbetrieb der Stadt Pirmasens</b>					
<b>Vorhaben</b>	<b>Auftrags- nummer</b>	<b>Wirtschaftsplan 2023 EURO</b>	<b>Verpflichtungs- ermächtigungen EURO</b>	<b>Gesamtausgabe- bedarf EURO</b>	<b>Bisher verausgabt EURO</b>
Max-Reger-Straße	042103 0 2160	0,00	0,00	50.000,00	0,00
Curvenstraße	042103 0 2210	15.000,00	0,00	185.000,00	0,00
Hohmärtelstraße (KSK3)	042103 0 2240	0,00	0,00	100.000,00	97.000,00
Karl-Theodor-Straße	042103 0 2260	0,00	0,00	580.000,00	575.000,00
Nordring (KSK 2)	042103 0 2290	3.000,00	0,00	260.000,00	255.000,00
Rehstraße	042103 0 2300	3.000,00	0,00	220.000,00	217.000,00
Ruprechtstraße (KSK4)	042103 0 2310	0,00	0,00	240.000,00	0,00
Steilgasse	042103 0 2320	0,00	0,00	115.000,00	0,00
<b>Zwischensumme II Kanalerneuerungen</b>		<b>643.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>5.800.000,00</b>	<b>2.995.000,00</b>

<b>Abwasserbeseitigungsbetrieb der Stadt Pirmasens</b>					
<b>Vorhaben</b>	<b>Auftrags- nummer</b>	<b>Wirtschaftsplan 2023 EURO</b>	<b>Verpflichtungs- ermächtigungen EURO</b>	<b>Gesamtausgabe- bedarf EURO</b>	<b>Bisher verausgabt EURO</b>
Fröbelgasse	042103 0 2330	10.000,00	0,00	90.000,00	75.000,00
Christiansgasse Teil 2	042103 0 2340	0,00	0,00	180.000,00	175.000,00
Klosterstraße (KSK6)	042103 0 2430	10.000,00	0,00	290.000,00	0,00
Beckenhofer Straße	042103 0 2370	0,00	0,00	125.000,00	0,00
Sonnenstraße (KSK4)	042103 0 2490	0,00	0,00	115.000,00	112.000,00
Marsstraße (KSK4)	042103 0 2620	0,00	0,00	80.000,00	78.000,00
Rheinbergerstraße	042103 0 2660	30.000,00	0,00	410.000,00	380.000,00
Luisenstraße	042103 0 2680	0,00	0,00	290.000,00	286.000,00
<b>Zwischensumme III Kanalerneuerungen</b>		<b>693.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>7.380.000,00</b>	<b>4.101.000,00</b>

<b>Abwasserbeseitigungsbetrieb der Stadt Pirmasens</b>					
<b>Vorhaben</b>	<b>Auftrags- nummer</b>	<b>Wirtschaftsplan 2023 EURO</b>	<b>Verpflichtungs- ermächtigungen EURO</b>	<b>Gesamtausgabe- bedarf EURO</b>	<b>Bisher verausgabt EURO</b>
Merkurstraße	04210302800	10.000,00	0,00	640.000,00	625.000,00
Baumgartenstraße 2. & 3. BA	04210302840	127.000,00	0,00	820.000,00	690.000,00
Kunzeckstraße (KSK2)	04210302970	0,00	0,00	150.000,00	147.000,00
Lambachstraße	04210303000	3.000,00	0,00	160.000,00	157.000,00
Blocksbergstraße (zw. N. Feld u. Bottenbacher)	04210302850	0,00	0,00	510.000,00	505.000,00
Fahrstraße	04210303020	3.000,00	0,00	90.000,00	87.000,00
Schlaugasse	04210303030	3.000,00	0,00	105.000,00	102.000,00
Bahnhof-/ Gärtner-/ Fröhnstraße/ Streckweg	04210303040	0,00	0,00	410.000,00	407.000,00
<b>Zwischensumme IV Kanalerneuerungen</b>		<b>839.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>10.265.000,00</b>	<b>6.821.000,00</b>

<b>Abwasserbeseitigungsbetrieb der Stadt Pirmasens</b>					
<b>Vorhaben</b>	<b>Auftrags- nummer</b>	<b>Wirtschaftsplan 2023 EURO</b>	<b>Verpflichtungs- ermächtigungen EURO</b>	<b>Gesamtausgabe- bedarf EURO</b>	<b>Bisher verausgabt EURO</b>
Christian-Müller-Straße (KSK 1)	04210303060	2.000,00	0,00	175.000,00	173.000,00
Trifelsstraße (KSK 2)	04210303070	5.000,00	0,00	120.000,00	113.000,00
Kaiserstraße (KSK3) 1.BA	04210303080	0,00	0,00	70.000,00	68.000,00
Strobelallee (zw. Luisenstraße und Gefäller Weg)	04210303090	60.000,00	0,00	305.000,00	240.000,00
Am Emmersberg	04210303110	5.000,00	0,00	220.000,00	215.000,00
Königstraße (KSK 1)	04210303120	2.000,00	0,00	110.000,00	108.000,00
Jakobstraße (KSK 2)	04210303130	0,00	0,00	60.000,00	58.000,00
Husterhöhstraße (KSK 2)	04210303140	0,00	0,00	215.000,00	210.000,00
Pasquaystr (KSK5)	04210303160	10.000,00	0,00	130.000,00	117.000,00
Gersbacher Str	04210303150	120.000,00	0,00	300.000,00	175.000,00
Südliche Ringstr (KSK3)	04210303170	0,00	0,00	100.000,00	98.000,00
Fahnenstr. 3.BA (KSK3)	04210303180	0,00	0,00	80.000,00	78.000,00
Blocksbergstr. 2.BA (KSK3)	04210303190	0,00	0,00	435.000,00	425.000,00
Andreas Hofer Str. (KSK5)	04210303200	10.000,00	0,00	70.000,00	60.000,00
Hengsberger Str. (KSK5)	04210303210	15.000,00	0,00	200.000,00	185.000,00
<b>Zwischensumme V Kanalerneuerungen</b>		<b>1.068.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>12.855.000,00</b>	<b>9.144.000,00</b>

<b>Abwasserbeseitigungsbetrieb der Stadt Pirmasens</b>					
<b>Vorhaben</b>	<b>Auftrags- nummer</b>	<b>Wirtschaftsplan 2023 EURO</b>	<b>Verpflichtungs- ermächtigungen EURO</b>	<b>Gesamtausgabe- bedarf EURO</b>	<b>Bisher verausgabt EURO</b>
Landgrafenstr. (KSK6)	04210303220	15.000,00	0,00	155.000,00	140.000,00
Neptunstr. (KSK4)	04210303230	0,00	0,00	75.000,00	73.000,00
Spitalstraße	04210303250	15.000,00	0,00	150.000,00	135.000,00
Wagenstraße	04210303260	15.000,00	0,00	395.000,00	380.000,00
Arnulfstraße (KSK4)	04210303240	0,00	0,00	350.000,00	335.000,00
Adam-Müller-Straße	04210303270	0,00	0,00	15.000,00	0,00
Rotenbühlstraße	04210303280	20.000,00	0,00	450.000,00	0,00
Weidenstraße	04210303290	195.000,00	0,00	200.000,00	5.000,00
Ottostraße (KSK7)	04210303310	10.000,00	0,00	420.000,00	405.000,00
Wackenbergstraße (KSK7)	04210303300	274.000,00	0,00	280.000,00	6.000,00
Am alten Friedhof (KSK7)	04210303320	395.000,00	0,00	400.000,00	5.000,00
Hauptstraße (Pfarrgasse bis Sandstr)(KSK5)	04210303330	15.000,00	0,00	220.000,00	200.000,00
Höhstraße (KSK5)	04210303340	5.000,00	0,00	100.000,00	93.000,00
Lichtenbergstraße (KSK6)	04210303350	95.000,00	0,00	100.000,00	5.000,00
Vogesenstraße (KSK6)	04210303360	5.000,00	0,00	72.000,00	67.000,00
Westring	04210303370	350.000,00	0,00	375.000,00	25.000,00
Bismarckstraße	04210303380	400.000,00	0,00	450.000,00	50.000,00
Schlossstraße (Bereich Luisenstr) (KSK7)	04210303390	150.000,00	0,00	150.000,00	0,00
Lemberger Straße (Schiffer-Charlotten-Str)	04210303400	0,00	0,00	120.000,00	117.000,00

Blumenstraße 3.BA	04210303410	90.000,00	0,00	90.000,00	0,00
Hauptstraße (Schlossplatz bis Fröbelg) (KSK7)	04210303420	110.000,00	0,00	120.000,00	10.000,00
Mathildenstraße	04210303430	90.000,00	0,00	90.000,00	0,00
Kaiserstraße 2.BA	04210303440	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00
Alleestraße	04210303450	15.000,00	0,00	15.000,00	0,00
Friedhofstraße	04210303460	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00
Bitscher Straße	04210303470	16.000,00	0,00	16.000,00	0,00
Leienweberstraße	04210303480	10.000,00	0,00	10.000,00	0,00
Winzler Straße	04210303490	20.000,00	0,00	20.000,00	0,00
<b>Summe Kanalerneuerungen</b>		<b>3.403.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>17.718.000,00</b>	<b>11.195.000,00</b>

<b>Abwasserbeseitigungsbetrieb der Stadt Pirmasens</b>					
Vorhaben	Auftrags-nummer	Wirtschaftsplan 2023 EURO	Verpflichtungs- ermächtigungen EURO	Gesamtausgabe- bedarf EURO	Bisher verausgabt EURO
<b>Grundstücksanschlüsse</b>					
Grundstücksanschlüsse	042800 0 0100	60.000,00	0,00	300.000,00	0,00
<b>Summe Grundstücksanschlüsse</b>		<b>60.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>300.000,00</b>	<b>0,00</b>
<b>Betriebs- und Geschäftsausstattung</b>					
Betriebs- und Geschäftsausstattung	072000 0 0100	535.000,00	0,00	800.000,00	0,00
<b>Summe Betriebs- und Geschäftsausstattung</b>		<b>535.000,00</b>	<b>0,00</b>	<b>800.000,00</b>	<b>0,00</b>

<b>Abwasserbeseitigungsbetrieb der Stadt Pirmasens</b>					
<b>Vorhaben</b>	<b>Auftrags- nummer</b>	<b>Wirtschaftsplan 2023 EURO</b>	<b>Verpflichtungs- ermächtigungen EURO</b>	<b>Gesamtausgabe- bedarf EURO</b>	<b>Bisher verausgabt EURO</b>
<b>Zusammenstellung</b>					
Grunderwerb		100.000,00	0,00	100.000,00	0,00
Abwasserreinigungsanlagen		3.350.000,00	3.850.000,00	7.200.000,00	0,00
Abwassersammelanlagen		4.404.000,00	5.785.000,00	38.212.000,00	18.990.000,00
a) Regenbecken und Pumpwerke		526.000,00	160.000,00	5.589.000,00	1.786.000,00
b) Hauptsammler und Erschließungen		415.000,00	5.625.000,00	14.605.000,00	6.009.000,00
c) Kanalerneuerungen		3.403.000,00	0,00	17.718.000,00	11.195.000,00
d) Grundstücksanschlüsse		60.000,00	0,00	300.000,00	0,00
Betriebs- und Geschäftsausstattung		535.000,00	0,00	800.000,00	0,00
<b>Gesamtsumme</b>		<b>8.389.000,00</b>	<b>9.635.000,00</b>	<b>46.312.000,00</b>	<b>18.990.000,00</b>

**Abwasserbeseitigungsbetrieb der Stadt Pirmasens**  
**- Stellenübersicht 2023 -**

Organisationseinheit, Laufbahn, Fachrichtung, Amtsbezeichnung	Bes.- Gruppe Entgelt- gruppe	Zahl der Stellen			Stellenvermerke (ku, kw) und Erläuterungen - 2023 (z.B. Planstellen, die nicht der allgemeinen Obergrenzenregelung unterliegen, oder zu wesentlichen Abweichungen gegenüber dem Stellenplan des Vorjahres)	Stellen- vermerke für das laufende Haushalts- jahr 2022
		für den Stellenplan 2023	für das Haushaltsjah r 2022	tatsächl. Besetzung am 30.06.2022 (Bei Abweichung vom Soll: Angabe der Bes.-, Entgeltgruppe)		
<b>Beschäftigte im techn. Bereich</b>						
Ingenieur/in	13	1,00	1,00	-		
Ingenieur/in	11	4,00	4,00	4,00 (1 E10, 1 E9b)		
Techniker/in	9b	2,00	2,00	2,00 (1 E9a)		
Zeichner/in	6	1,25	1,25	1,25		
<b>Abwasserbehandlung, Hebeanlagen, Regenüberlaufbecken (Kläranlagen Blümtal und Felsalbe)</b>						
<b>Aufgabenbereich Elektrotechnik</b>						
<b>Beschäftigte im techn. Bereich</b>						
Automatisierungs- techniker/in	9b	1,00	1,00	1,00		
<b>Beschäftigte im gewerbl. Bereich</b>						
Handwerker/in	7	5,00	5,00	5,00		
<b>Aufgabenbereich Maschinenbau</b>						
<b>Beschäftigte im techn. Bereich</b>						
Abwassermeister/in	9a	1,00	1,00	1,00		
<b>Beschäftigte im gewerbl. Bereich</b>						
Handwerker/in	7	4,00	4,00	4,00		
Handwerker/in	6	1,00	1,00	-		
<b>Aufgabenbereich Verfahrenstechnik</b>						
<b>Beschäftigte im techn. Bereich</b>						
Abwassermeister/in	9b	1,00	1,00	-		
<b>Beschäftigte im gewerbl. Bereich</b>						
Handwerker/in	7	2,00	2,00	2,00		
Handwerker/in	5	1,00	1,00	1,00		
<b>Labor</b>						
<b>Beschäftigte im techn. Bereich</b>						
Chimielaborant/in	6	1,30	1,30	1,41		
<b>angelernte Arbeiter</b>						
Handwerker/in	4	1,00	1,00	1,00		
Reinigungskraft	1	0,63	0,63	0,60		
<b>Gesamt</b>		<b>27,18</b>	<b>27,18</b>	<b>24,26</b>		

## Finanzplan des Abwasserbeseitigungsbetriebes der Stadt Pirmasens (2022 bis 2026)

Zweck	2022	2023	2024	2025	Mittelbedarf 2026
Darlehenstilgung	2.900.000	2.990.000	3.150.000	3.240.000	3.270.000
Erweiterung und Erneuerung des Anlagevermögens					
Kläranlagen und Betriebszentralen	3.350.000	3.350.000	2.350.000	1.500.000	0
Grundstücke	95.000	100.000	0	0	0
Regenrückhaltebecken und Pumpwerke	450.000	526.000	235.000	1.487.000	1.475.000
Hauptsammler und Verbindungssammler	115.000	50.000	8.000	0	0
Erschließungen	365.000	365.000	4.625.000	1.000.000	0
Kanalerneuerungen	3.858.000	3.403.000	731.000	655.000	316.000
Grundstücksanschlüsse	160.000	60.000	60.000	60.000	60.000
Betriebs- und Geschäftsausstattung	535.000	535.000	85.000	60.000	60.000
Auflösung der Ertragszuschüsse	696.000	682.000	682.000	672.000	669.000
Jahresverlust	0	0	0	0	0
	<b>12.524.000</b>	<b>12.061.000</b>	<b>11.926.000</b>	<b>8.674.000</b>	<b>5.850.000</b>

## Finanzplan des Abwasserbeseitigungsbetriebes der Stadt Pirmasens (2022 bis 2026)

Art	Finanzierungsmittel				
	2022	2023	2024	2025	2026
Eigenmittel Abschreibungen	3.400.000	3.500.000	3.500.000	3.400.000	3.400.000
Verluste aus dem Abgang von Anlagevermögen	0	0	0	0	0
Beiträge und Investitionsanteile	488.000	403.000	11.000	75.000	4.000
Zuweisung vom Land/ Bund	2.535.500	2.533.100	3.438.000	2.300.000	0
Zinslose Darlehen vom Land	0	0	0	0	0
Kreditaufnahme	6.070.500	5.577.900	4.977.000	2.899.000	2.446.000
Jahresgewinn	30.000	47.000	0	0	0
	<b>12.524.000</b>	<b>12.061.000</b>	<b>11.926.000</b>	<b>8.674.000</b>	<b>5.850.000</b>

Investitionsprogramm des Abwasserbeseitigungsbetriebes der Stadt Pirmasens (2022 bis 2026)

Anlagenbereich	2022	2023	2024	2025	2026
Grundstücke	95.000	100.000	0	0	0
Bauten auf fremden Grundstücken	0	0	0	0	0
Abwasserreinigungsanlagen	3.350.000	3.350.000	2.350.000	1.500.000	0
Abwassersammlungsanlagen	4.948.000	4.404.000	5.659.000	3.202.000	1.851.000
Betriebs- und Geschäftsausstattung	535.000	535.000	85.000	60.000	60.000
	<b>8.928.000</b>	<b>8.389.000</b>	<b>8.094.000</b>	<b>4.762.000</b>	<b>1.911.000</b>

**Ü b e r s i c h t**  
**über die aus Verpflichtungsermächtigungen voraussichtlich**  
**fällig werdenden Auszahlungen**  
**des Abwasserbeseitigungsbetriebes der Stadt Pirmasens**

<b>Übersicht über die aus Verpflichtungsermächtigungen voraussichtlich fällig werdenden Auszahlungen</b>					
Verpflichtungsermächtigungen (gem. § 1 Abs. 1 Nr. 4 GemHVO) <sup>1</sup>	Planungs- daten des Haushalts- folgejahres	Planungs- daten des zweiten Haushalts- folgejahres	Planungs- daten des dritten Haushalts- folgejahres	Planungs- daten der weiteren Haushalts- folgejahre	
	2024	2025	2026	in 1.000 € <sup>2</sup>	
im Haushalt Jahr 2023	7.135	2.500			
im Haushalt Jahr 2024					
im Haushalt Jahr 2025					
im Haushalt Jahr 2026					
...					
<b>Summe</b>	<b>7.135</b>	<b>2.500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
Gesamtbetrag der Investitionskredite (ohne zinslose Kredite und Kredite zur Umschuldung)	4.977	2.899	2.446		

<sup>1</sup> Es sind in chronologischer Reihenfolge das Haushalt Jahr und alle Haushalt vorjahre aufzuführen, in denen Verpflichtungsermächtigungen veranschlagt waren, aus deren Inanspruchnahme Auszahlungen fällig werden.

<sup>2</sup> Angaben können auch in 1.000 € erfolgen.

**Abwasserbeseitigungsbetriebes der Stadt Pirmasens**

<b>Übersicht</b> <b>über den Stand der Kreditaufnahmen und ähnlicher Vorgänge<sup>1, 2</sup></b>					
Ifd. Nr.	Art (gem. § 47 Abs. 5 Nr. 4 GemHVO)	Stand Beginn Haushaltsvorjahr	Voraussichtlicher Stand zu Beginn des Haushaltjahres	Voraussichtlicher Stand zum Ende des Haushaltjahres	
		2022	2023	2023	in 1.000 €
1	Anleihen				
2	Verbindlichkeiten aus Kreditaufnahmen für Investitionen <sup>2</sup>	41.864	45.934	48.527	
3	Verbindlichkeiten aus Kreditaufnahmen zur Liquiditätssicherung <sup>2, 3</sup>	6.309	1.000	1.000	
4	Verbindlichkeiten aus Vorgängen, die Kreditaufnahmen wirtschaftlich gleichkommen <sup>4</sup>				
<b>5</b>	<b>Summe der Kreditaufnahmen</b>	<b>48.173</b>	<b>46.934</b>	<b>49.527</b>	

<sup>1</sup> Die Übersicht ist als Anlage zum Haushaltsplan (§ 1 Abs. 1 Nr. 5 GemHVO) entbehrlich, sofern der Vorbericht eine entsprechend aussgeprägte Darstellung der Verbindlichkeiten aus Kreditaufnahmen für Investitionen, zur Liquiditätssicherung und aus Verbindlichkeiten aus Vorgängen, die Kreditaufnahmen wirtschaftlich gleichkommen sowie deren Entwicklung (vgl. § 6 Satz 5 Nr. 4 und 5 GemHVO) enthält.

<sup>2</sup> Hierzu zählen auch Kredite, die von Beteiligungsunternehmen, Sondervermögen oder ähnlichen Tochterorganisationen aufgenommen wurden.

<sup>3</sup> Bei Ortsgemeinden: Verbindlichkeiten gegenüber der Verbandsgemeinde im Rahmen der Einheitskasse.

<sup>4</sup> Hierunter sind Verbindlichkeiten aus kreditähnlichen Rechtsgeschäften anzusehen, aus denen eine Zahlungspflichtung der Gemeinde begründet wurde, die einer Kreditaufnahme wirtschaftlich gleichkommt und die mit der Investitionstätigkeit der Gemeinde in Verbindung stehen. Hierzu zählen bspw. Leasingverträge, ÖPP-Maßnahmen, Leibrentenverträge, Stundungsvereinbarungen aus Kauf-, Dienst- oder Werkverträgen, Schuldübernahmen, Gewährung von